

El Papa anula su visita a Sarajevo «para preservar la seguridad de la población»

Mañana, en Castelgandolfo, pronunciará la homilía preparada para la capital bosnia / Los serbios dispararon ayer once obuses contra la ciudad, violando la zona de exclusión de la ONU

Juan Pablo II anuló el viaje que tenía previsto realizar mañana, jueves, a Sarajevo para preservar la seguridad de la población, según informaron ayer fuentes del Vaticano. El Vaticano indicó en un comunicado de prensa que «el Papa ha subrayado siempre la necesidad de recibir garantías suficientes sobre la seguridad de la población que habría deseado reunirse con él» con ocasión de su visita.

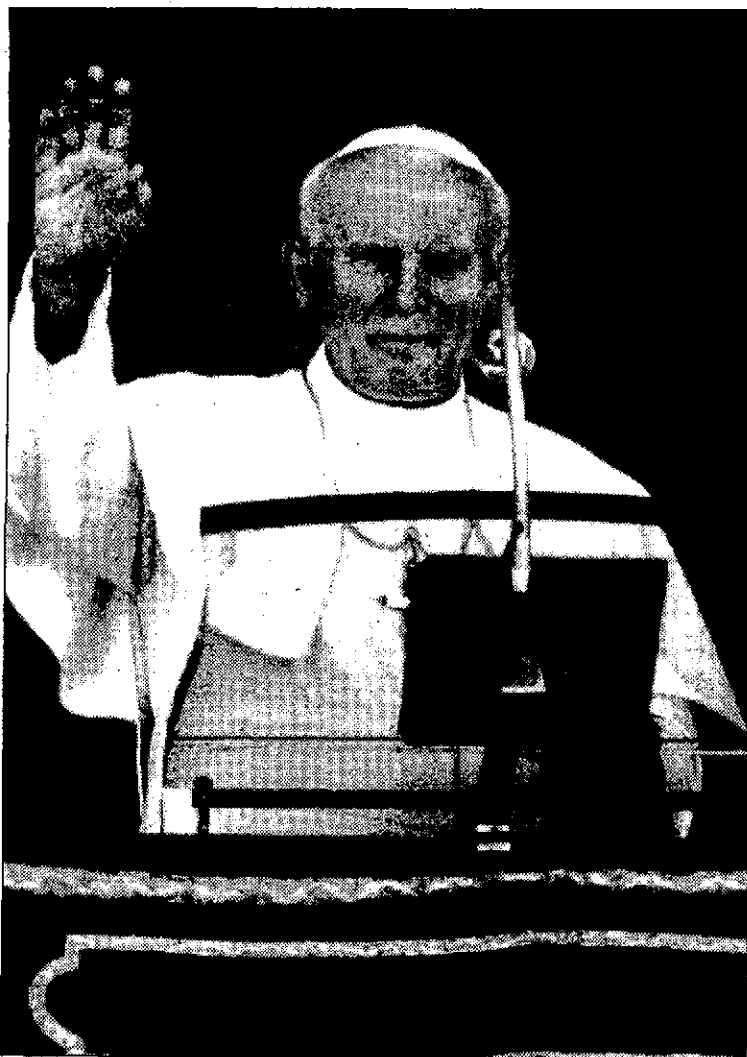
COLPISA/AFP/EFE
CIUDAD DEL VATICANO/SARAJEVO

«Desgraciadamente, esas garantías no se han podido lograr pese a los múltiples contactos mantenidos con todas las partes interesadas», prosigue la nota vaticana, que subraya la «pena» de Juan Pablo II por el aplazamiento de la visita. «A la razón de no hacer correr graves riesgos a los que esperen al Papa en la capital bosnia, se agrega la preocupación de que esta visita no sea mal interpretada y no aumente las tensiones», se agrega.

La decisión final sobre el viaje fue adoptada al término de los contactos diplomáticos establecidos por la Santa Sede para verificar las garantías de seguridad de la visita a la capital bosnia, que había sido anunciada el pasado mes con carácter provisional por el Vaticano.

El Vaticano recordó que «el Papa ha subrayado siempre la necesidad de recibir garantías suficientes para la seguridad de la población que habría deseado encontrarse con él, convencido de que toda vida humana es sagrada y que se debe hacer todo lo posible para salvaguardarla».

«El Papa, después de haber consultado con sus principales colaboradores, inspirado por un profundo sentido de la responsabilidad hacia



El Papa no realizará, por ahora, su deseo de visitar la capital bosnia. / EPA

la población, ha decidido aplazar la visita a Sarajevo prevista para el 8 de septiembre, con el propósito de realizarla en cuanto las circunstancias lo consientan», añade el texto de la Santa Sede.

Homilía en Castelgandolfo

El Pontífice «apenado por no haber podido acudir al deseo de la comunidad católica y de la población de Sarajevo», continuará sus esfuerzos para que «le sea concedido poder cumplir cuanto antes esta visita pastoral y esta misión de paz». En espera de poder efectuar la visita a

Sarajevo, el Papa dedicará a la «plegaria por esa martirizada ciudad» la jornada del jueves, en la que la iglesia católica celebra el nacimiento de la Virgen María.

Juan Pablo II oficiará una misa en el palacio apostólico de Castelgandolfo (la localidad de las afueras de Roma donde se encuentra su residencia estival), en la que pronunciará la homilía preparada con motivo de su visita a Sarajevo, que será transmitida por radio y televisión a los fieles de la capital bosnia.

El papamovil, el automóvil con vidrios antibalas que utiliza el Papa

en sus desplazamientos por el extranjero, fue llevado el martes de Roma a Ancona (costa adriática) para ser embarcado rumbo a Sarajevo a primeras horas de la tarde en un barco alemán con bandera de las Naciones Unidas, según indicaron las autoridades del aeropuerto de Falconara, cerca de Ancona.

Bombardeo serbio

Por otra parte, once obuses fueron disparados el martes desde posiciones serbias. Los proyectiles alcanzaron la periferia este de Sarajevo entre las 11,30 y las 11,50, hora local (la misma hora que en España), violando la zona de exclusión de 20 kilómetros alrededor de la capital bosnia, según comunicó el portavoz de la Fuerza de Protección de Naciones Unidas (UNPROFOR). El lunes, combatientes bosnios y serbios dispararon al aire cerca de aviones que estaban aterrizando en el aeropuerto de Sarajevo, en «una provocación al aproximarse la visita del Papa», según indicó ayer el teniente Sebastien Paquier, portavoz de la UNPROFOR, que tenía previsto efectuar este martes un ensayo general de la llegada del Papa, según una fuente militar.

«Diferentes combatientes de ambas partes dispararon al aire durante los movimientos de aviones, por primera vez desde el primero de septiembre», precisó el portavoz de la ONU. No obstante, la pista del aeropuerto permaneció abierta, permitiendo a todos los aviones el aterrizaje y el despegue.

Los serbios y los bosnios se habían comprometido verbalmente el 14 de agosto pasado a suspender las amenazas contra los aviones en el aeropuerto de Sarajevo. Sin embargo, la semana pasada, una simple advertencia de un oficial serbio obligó a dos aviones del Alto Comisariado de la ONU para los Refugiados (ACNUR) a volver a su origen.

Gerry Adams se compromete en Dublín a emplear métodos democráticos

Paisley, expulsado por Major del 10 de Downing Street, por dudar de su palabra

IÑIGO GURRUCHAGA
LONDRES

El presidente del Sinn Féin, Gerry Adams, dio ayer sus primeros pasos como político constitucional en el interior de la sede de la Presidencia del Gobierno de Dublín, donde celebró una entrevista de noventa minutos con el primer ministro irlandés, Albert Reynolds, y el líder del SDPS, John Hume. Mientras tanto, el premier John Major se reunía en Londres con la élite de su gabinete para preparar su futura estrategia.

Desde que el IRA anunció el cese compeltto de sus operaciones había interés por conocer el momento en el que el presidente del Sinn Féin posaría para la posteridad en una foto conjunta con los políticos a los que el movimiento republicano ha atacado durante los últimos años y que han atacado las actividades del IRA durante un cuarto de siglo. Tras hora y media de conversación, los tres posaron juntos y mantuvieron un breve encuentro con la prensa.

En Londres y en Belfast, políticos conservadores y unionistas habían criticado a Reynolds por recibir a Gerry Adams sólo una semana después del cese el fuego.

Pronto o tarde

Reynolds fue preguntado por estas críticas, que rechazó afirmando: «Nunca es demasiado pronto para salvar una vida o para acabar con los crímenes». Además, los tres políticos irlandeses llamaron en un comunicado conjunto a la unidad de todos, con una especial mención a los unionistas, a los que Adams llegó a calificar como «mis hermanos y hermanas protestantes del Norte».

Pero la disputa política se centra sobre la demanda del gobierno de Londres para que el IRA o el Sinn Féin se comprometieran públicamente a la permanencia del cese el fuego.

Paisley, expulsado por Major

La entrevista celebrada ayer tarde entre John Major y el líder del Partido Unionista Democrático (protestantes radicales), reverendo Ian Paisley, duró sólo cinco minutos y acabó con la práctica expulsión de éste último. Paisley acudió al número 10 de Downing Street, residencia del primer ministro, para informarse de las intenciones de éste sobre el futuro del Ulster, tras el alto el fuego declarado el miércoles por el IRA.

Según explicó el ministro británico para el Ulster, sir Patrick Mayhew, John Major invitó a Ian Paisley a que le dijera si estaba dispuesto a aceptar la «palabra» del primer ministro, ante lo cual no respondió. Añadió que, a la vista de esta actitud, Major consideró que no tenía sentido contestar a las preguntas de alguien que declina aceptar la «palabra» del primer ministro británico.

Dudayev festeja el aniversario de la independencia chechena con una sangrienta victoria

Cientos de muertos en la ciudad de Argun, según fuentes rusas

EFE
MOSCÚ

El Presidente de la rebelde Chechenia, Yojar Dudayev, celebró ayer el tercer aniversario de la independencia de esa república de Rusia con grandes festejos y una carta de triunfo sobre la oposición armada tras la sangrienta victoria de sus fuerzas en la estratégica población de Argun, la víspera. La ofensiva de las fuerzas de Dudayev contra las de la oposición armada, apoyada por Rusia, ha provocado «decenas» y hasta «centenas» de víctimas en Argun, a unos 20 kilómetros de la capital Grozny, especialmente entre la población civil, según diversas fuentes rusas.

La prensa rusa acusa al Ejército gubernamental checheno de haberse ensañado contra la población, y la Dirección del Servicio Federal de Contraespionaje de Rusia (SFC) ha exigido a la Fiscalía General de la Federación Rusa que inicie juicio penal por la matanza de civiles en Chechenia.

El Consejo Provisional de Chechenia, que afirma que controla al menos seis regiones de la república, informó a la agencia Itar-Tass que las fuerzas gubernamentales chechenas supervisan todos los accesos a Argun y durante la noche del lunes concentraron vehículos blindados y armamento alrededor de la población de Tolstoi-Yurt, cuartel general de Jasbulátov.



El presidente checheno, Dudayev, planta cara al gobierno de Moscú. / REUTERS